

Zeitschrift:	Le messager suisse : revue des communautés suisses de langue française
Herausgeber:	Le messager suisse
Band:	- (1999)
Heft:	122
Rubrik:	Votations du 13 juin : les chiffres de votre canton

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Les chiffres de votre canton

NON au projet de loi pour l'assurance-maternité

La plus amère défaite de Ruth Dreifuss depuis son accession au Conseil fédéral. Le vote met dos à dos les cantons alémaniques, tous contre le projet et les romands (à l'exception du Valais) et le Tessin, tous favorables mais avec des scores insuffisants pour faire pencher la balance. La présidente de la Confédération a accueilli stoïquement les résultats (c'est la troisième fois qu'un tel projet échoue en votation populaire) et appelé au dialogue pour trouver d'autres solutions (révision du Code des obligations dans le sens d'un congé-maternité pris en charge par l'employeur, assurance-perte de gains...).

Cantons et % de OUI

GE	74,3	JU	70,3	VD	64	NE	62,8	TI	62,6	FR	54,1
VS	49	BS	43,5	ZH	37,5	BE	36,2	BL	34,6	ZG	31,2
SH	30,4	GR	30,2	SO	28,4	LU	28,1	AR	26,2	OW	24,7
SG	23,7	TG	23,1	AR	22,7	NW	22,3	UR	22	GL	20,5
SZ	20,3	AI	14								
CH	39										

OUI à la nouvelle loi et à l'arrêté urgent sur l'asile

Le vote appelle la poursuite du durcissement de la législation sur les étrangers. Là encore, fossé entre cantons francophones et germanophones : la Suisse alémanique a approuvé beaucoup plus nettement le texte (70 à 80 %) que la Romandie (50 à 60 %). Les partis de droite et le Conseil fédéral qui avaient appelé au oui ont été largement suivis. L'UDC jubile et le Conseil fédéral peut maintenir son objectif, qui est de « réduire l'attractivité » de la Suisse sur les migrants.

Cantons et % de OUI

TG	78,3	SG	76,7	ZG	76,7	AG	76,2	BL	76	AI	75,2
LU	74,5	AR	73,9	SO	73,8	ZH	73,7	BE	73,2	GL	73
NW	72,4	SZ	71,7	TI	70,9	BS	70,5	GR	70,4	UR	69,9
OW	68,8	SH	67,7	FR	65,1	VD	60,2	GE	57	VS	55,7
NE	54	JU	51,4								
CH	70,8										

OUI à la poursuite des traitements à base d'héroïne

Oui dans les cantons urbains et en Suisse alémanique, non en Suisse romande (sauf Genève) et dans les cantons ruraux. Relative surprise devant un score qui montre une Suisse beaucoup plus divisée que lors des votes sur *Jeunesse sans drogue* et *Droleg*. La politique du Conseil en matière de drogues et son volet sur la prescription d'héroïne médicalisée sont confortés, mais le faible score pourrait avoir des répercussions sur les autres sujets à traiter - prescription accordée ou non aux médecins de ville, dépenalisation du cannabis - lors de la prochaine modification de la loi sur les stupéfiants.

Cantons et % de OUI

BS	69,2	BL	64,9	ZH	62,8	ZG	62,7	GE	58,9	SO	57,4
GR	57,1	LU	54,7	SH	53,8	BE	53,3	OW	52,7	AG	52,6
SG	51,5	NW	51,2	UR	51	TI	50,5	AR	49,9	TG	49,8
JU	49,1	SZ	48,8	GL	46,7	AI	45,5	FR	45,2	VD	42,8
NE	42	VS	35,3								
CH	54,4										

NON à la révision de l'assurance-invalidité

Les cantons ont refusé à l'unanimité de supprimer le quart de rente versé aux invalides. Belle victoire pour le conseiller Marc Suter, l'artisan du référendum, qui ne s'attendait pas à un tel « raz de marée » et a déposé l'initiative populaire *Droits égaux pour les personnes handicapées* au lendemain du vote. Deuxième défaite du jour pour Ruth Dreifuss dans sa tentative d'assainir financièrement l'assurance-invalidité. Mais le sujet devrait revenir sur la table lors de la onzième révision de l'AVS.

Cantons et % de NON

JU	77,6	GL	75,3	GE	74,3	SH	74,3	TG	73,8	OW	73,2
VS	73	SO	72,3	SZ	72	BE	71,8	NW	70,8	GR	70,2
AI	70,1	UR	69,9	LU	69,4	AG	69,3	NE	69,2	ZH	69
ZG	68,4	AR	68	BL	67,6	SG	67,4	FR	67,3	BS	65,9
TI	65	VD	63,4								
CH	69,6										

Taux de participation : 45,3 %

Prochain rendez-vous pour les électeurs suisses : les élections fédérales le 24 octobre. En raison de ces élections, la dernière votation de l'année, prévue le 28 novembre, est annulée. Les dates de votations en 2000 seront les 12 mars, 21 mai, 24 septembre et 26 novembre.